

DVR

គាំទីនាំប្រកាសការងារ



ຈຸດປະສົງຂອງຜະແນກ DVR

ການປ່ຽນແປງຂອງວິດໄດ້ຍການໃຫ້ຂໍ້ມູນດ້ວຍບັນລຸດຸນນະພາບຂອງຊື່ວິດທີ່ຢຶ່ງໃຫຍ່ກ່າວເກົ່າໄດ້ຍການໄດ້ວຽກງານຮັດ ແລະ ການ ຮັກສາວຽກງານໄວ້.ຜະແນກ **Division of Vocational Rehabilitation (DVR)** ເຊື່ອວ່າ ວຽກງານນີ້ສ່ວນຕື່ຄວາມສາມາດຂອງບຸກຄົນທີ່ຈະດຳເນີງ ຂື່ວິດປ່າງເປັນເອກຮາດ ແລະ ທຸກໆຄົນມີສິດທີ່ຈະຮັດວຽກ.

ໂດຍມີຫ້ອງການຕັ້ງຢູ່ທີ່ວັດວໍຊີ້ຕັນ, ຜະແນກ **DVR** ພັດທະນາການຮ່ວມມືພາຍໃນຊຸມບຸມຊົນເພື່ອຈະຊ່ວຍ ເຫຼືອຕອບສະນອງຄວາມຕ້ອງການດ້ານວຽກງານຂອງ ບຸກຄົນທີ່ມີຄວາມສັງອົງຄະແລະນາຍັງ.



ສາරະບານ

ການເຂົ້າເຖິງການບໍລິການທີ່ເຈົ້າຫຍຸມກັນ	2
ການປຶກປັກຮັກສາໄວ້ເປັນຄວາມລັບ	
DVR ເຫນາະສົມສໍາລັບທ່ານບໍ່?	3
DVR ດັ່ງນີ້ຫຍຸງ?	
DVR ຮັບໃຊ້ໃຜແດ່?	
DVR ອຸຍອຍໃຫ້ໄປເຮັດວຽກໄດ້ແຜນວິດ?	
ຂອບຈະເລີ້ມຕົ້ນນຳ DVR ໄດ້ແຜນວິດ?	
ການກຳລັນນຶມການຮັດໃຫ້ດີຄືນຄືງເກົ່າ	4
ຄໍາຮັບງ່າຍ	
ເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບ	
ການປະເບີນຜົນເຢີງວິຊາຊີບ	
ແຜນການສໍາລັບວຽກງານ	5
ໄດ້ຮັດວຽກປ່າງເປັນຜົນສໍາຮັດ	
ຫລັງຈາກວຽກງານ	
ການຮັດວຽກໃນການຮ່ວມມືກັນ	6
ບົດບາດຂອງຄະນະທີ່ມງານຂອງ DVR	
ຂອບສາມາດເຊີ່ມເອົາຄົມໃດຄົນນີ້ເຂົ້າມາສູ່ທີ່ມງານໄດ້ບໍ່ ?	
ບົດບາດຂອງທ່ານໆໃນການຮ່ວມມືກັນ	
ແນ່ນໜ້າຢັ້ງເຮັດໃຫ້ການຮ່ວມມືກັນດຳເນີນການໄໄດ້?	
ຖ້າຫາກວ່າຂອບທົງການເວລາຜົມຕົມດີເພື່ອຈະຮັດ	
ທະນາ IPE ຂອງຂ້ອຍ?	7
ທາງເລື້ອກເອົາແນ່ນຂອງທ່ານໂອງ	
ການັດສິນໃຈແຜນວິດທີ່ຂອຍຈະຮັດ?	
ຖ້າຫາກວ່າຂອບທົງການຄວາມຊ່ວນເຫຼືອບໍາການປັດສິນໃຈແດ?	
ການບໍລິການທີ່ມີໄວ້ໃຫ້ຈາກ DVR	8
ການບໍລິການຊັນໃດແດ່ທີ່ DVR ເຂົ້າເລື້ອໃຫ້?	
ການຈ່າຍເງິນສໍາລັບການບໍລິການຂອງ DVR	9
ແນ່ນໃຈຜ່ານເງິນສໍາລັບການບໍລິການຂອງ DVR?	
ມີການບໍລິການຂອງ DVR ແນວດໃດແດ່ທີ່ຂອບສາມາດໄດ້ຮັບໄດ້ບໍ່ຕ້ອງມີການຊ່ວນຈາບເງິນໃຫ້?	
ຖ້າຫາກວ່າຂອບທົງການປາກຈະເຂົ້າໄຮງຮຽນຄອນໝາດ ຫັນໄອງການຝຶກຜົນອາຊີບແດ?	
ສິດທິຂອງລູກຄ້າ	10

ການເວົ້າເຖິງການບໍລິການທີ່ເທົ່າຫຍນກັນ

ນະໄຍບາຍຂອງພວກເຮົາແນ່ວ່າຈະບໍ່ມີບຸກຄົນໃດຈະຕ້ອງ ຖືກການແບ່ງແບຍກຊື້ນວັນນະໄສໄດຍກົມ **DSHS** ຫລື ຜູ້ຮັດສັນຍານຳເວົາເຈົ້າ ຍັນວ່າຜົນ, ສີສັນ, ຂົນເຜົ່າ, ແຜນ, ຄວາມອຸ່ນໂຮງທາງຜົດ, ອາຍຸ, ສາສະນາ, ລັດທີ, ສະພາບການແຕ່ງງານ, ສະພາບໃນທານະເປັນນັກ ຮິບເກົ່າ ເສັ້ນອົງງານ ຫລື ນັກອົບເກົ່າສະມັບຍຽດນາມ ຫລື ໄດຍອີງຕາມການປາກິດມີຄວາມເສັ້ນອົງຄະຫາງດ້ານຮ່າງກາຍ, ມັນສະມອງ ຫລື ຄວາມຮັ້ສຶກແນວໄດ້ແນວນີ້.

ເຝື່ອຈະຮອງຢືນເອົາເອກສານຕີມອັນນີ້ໃບແບບຮູບຮ່າງແນວ ອື່ນ, ກະຮຸນາໄທຫາ **1-800-637-5627** ຫລື ແວ່ເຂົ້າປູນ ແວປໄຊທ໌ຂອງພວກເຮົາ.

ການປົກປັກຮັກສາໄວ້ເປັນຄວາມລັບ

ຮາຍຮະອຽດທີ່ທ່ານເອົາໃຫ້ **DVR** ຈະຖືກຕັ້ງຮັກສາໄວ້ ເປັນຄວາມລັບ. ຮາຍຮະອຽດຈະຖືກແລກປ່ຽນກັນນຳຄົນອື່ນ ເທົ່ານັ້ນດ້ວຍຫນັງສຶກ ການບິນຍອມອະນຸຍາດຂອງທ່ານ, ຍັກເວັນເສັງແຕ່ງໃນສະພາບການຈຳກັດທີ່ສຸດບາງຢ່າງ. ຕ້າຫາກວ່າສຳວັນເອກສານຂອງທ່ານລວມເອົາບັນ ທຶກ ສູຂະພາບໄຣກິດ, ຜົນອອກມາຂອງການກວດເບິ່ງພະຍາດ **HIV/AIDS** ແລະ/ຫລື **STD**, ການວິຈັຍໄຣກ ຫລື ການປິ່ນປົວ, ແລະ/ຫລື ການບໍລິການດ້ານການຕິດປາສົບຕິດ, ການບິນຍອມອະນຸຍາດຂັ້ນຈາກຈົງຈະຕ້ອງນີ້ເຝື່ອວ່າ **DVR** ຈະເປີດເຜີຍຮາຍຮະອຽດໄດ້.



ພະແນກ **DVR** ໄກສ້າງຄວາມສາມາດເປັນໄປໄດ້ແນວໃຫມ່ສໍາລັບ ບຸກຄົນຜູ້ທີ່ມີຄວາມເສັ້ນອົງຍະທີ່ຈະເຂົ້າເຖິງໄອກາກສໍາລັບ ວຽກງານໄດ້ຫລາຍກວ່າເກົ່າ.

DVR ເຫັນຈະສົມສໍາລັບທ່ານບໍ່?

DVR ແມ່ນຫຍຸ້ງ?

DVR ແມ່ນແຫຼວງຂອບເຫດລືອທີ່ກັບຮັກສໍາລັບບຸກຄົນຜູ້ທີ່ມີຄວາມ
ເສັງອົງຄະ. ພວກເຮົາຂອບເຫດລືອບຸກຄົນຜູ້ທີ່ມີຄວາມເສັງອົງຄະ
ໃຫ້ໄດ້ວຽກຮັກ ແລະ ຮັກສາວຽກງານປັບປຸງ. **DVR** ແມ່ນໂຄງ
ການທີ່ຖືກຊູບປະກຸມໄດ້ຮັດ ແລະ ລັດຖະບານກາງ. **DVR**
ຮັດວຽກດັວຍການຮ່ວມມືນຳຊຸມຍຸນຂຶນ ແລະ ກິຈການຄ້າ ເພື່ອຈະ
ັດທະນາອອກແບບແຜນໄອກາດສໍາລັບບຸກຄົນຜູ້ທີ່ມີຄວາມເສັງອົງຄະ.

DVR រួបខ្លួនឃុំ?

DVR ຈະຮັບໃຊ້ທ່ານຖ້າຫາກວ່າທ່ານ:

- 1) มีความเสี่ยงอย่างมากที่จะได้รับภัยแล้ว หลังจากนั้นก็มีความเสี่ยงต่อไป เช่น ภัยทางการเมือง ภัยทางเศรษฐกิจ ภัยทางสุขภาพ ภัยทางอาชญากรรม ภัยทางเทคโนโลยี ภัยทางสิ่งแวดล้อม ภัยทางมนุษย์ เป็นต้น
 - 2) ต้องมีการวางแผนและดำเนินการอย่างต่อเนื่อง ต้องมีการประเมินความเสี่ยงอย่างต่อเนื่อง ต้องมีการติดตามและประเมินผลอย่างต่อเนื่อง ต้องมีการปรับเปลี่ยนแผนการเมือง ภัยทางเศรษฐกิจ ภัยทางสุขภาพ ภัยทางอาชญากรรม ภัยทางเทคโนโลยี ภัยทางสิ่งแวดล้อม ภัยทางมนุษย์ เป็นต้น
 - 3) ต้องมีการเฝ้าระวังและติดตามสถานการณ์อย่างต่อเนื่อง ต้องมีการประเมินความเสี่ยงอย่างต่อเนื่อง ต้องมีการติดตามและประเมินผลอย่างต่อเนื่อง ต้องมีการปรับเปลี่ยนแผนการเมือง ภัยทางเศรษฐกิจ ภัยทางสุขภาพ ภัยทางอาชญากรรม ภัยทางเทคโนโลยี ภัยทางสิ่งแวดล้อม ภัยทางมนุษย์ เป็นต้น

DVR ទៅយើងឱ្យដឹងពីថ្ងៃណាដែលត្រូវការបន្ទូរការណា?

ພະນັກງານຂອງ DVR ຈະຊົວເຫຼືອທ່ານໃຫ້ໄດ້ຮັບຮາຍ ຮະອຽດ
ທີ່ທ່ານຕ້ອງການເຜື່ອຈະທຳການຕັດສິນໃຈທີ່ກິງງວ່າ ກັບ:

- ວຽກງານຊະນິດໃດທີ່ທ່ານຕ້ອງການ
 - ຂັ້ນຕອນທີ່ທ້ອງການເຜື່ອຈະບັນລຸ້ມື້າຫມາຍຂອງການໄປຮັດວຽກຂອງທ່ານ

ការរួមចំណាំទូទាត់នៃការងារ DVR.

- ອອກແບບ ແລະ ປະຕິບັດຕາມແຜນການເປັນຂັ້ນເປັນຄອນ ເພື່ອຈະບັນລເປົ້າຫມາຍວົງການຂອງທ່ານ

ວັດຍຈະເລີ້ມຕົ້ນນຳ **DVR** ໄດ້ແນວໃດ?

ເພື່ອຈະຮູນຮັບຜົມຕົມກ່ຽວກັບວ່າຈະລື້ມຕົ້ນໄດ້ແຜນວິດ,
ຈຶ່ງຕິດຕໍ່ຫາຝະແນກ **DVR** ເພື່ອຈະຮັດໝາຍນັດຝີບ. **DVR**
ນີ້ຫຼັງການຢູ່ໃນຫລາຍງານເມື່ອງທົ່ວຮັດກໍຂຶ້ງຕົ້ນເພື່ອ ຈະຮັບໃຊ້ທ່ານ.
ຈຶ່ງໄທຫາເຄົກ **1-800-637-5627** ເພື່ອຈະຊອກຫາຫ້ອງ
ການປັບປຸງກັບບ່ອນທີ່ທ່ານຢູ່ທີ່ສຸດ.



ຖ້າຫາກວ່າທ່ານຕ້ອງການນາມບັນພາສາ ຫລື ນາຍແປເໂກສາ, ຫລື ຖ້າຫາກວ່າທ່ານຕ້ອງການຮາຍຮະອຽດໃນແບບຮູບ ຮ່າງອື່ນ, ເຊັ່ນວ່າຕົວພິບໃຫຍ່ ຫລື ຕົວໜັງສີສຳລັບຄົນຕາ ບດ, ກະຊຸນາຂະທິບາຍຄວາມຕ້ອງການຂອງທ່ານເມື່ອວົງລາທ່ານຕິດຕໍ່ຫາ **DVR** ເພື່ອຮັດບັນຫານັ້ນພິບ.

ການດຳເນີນການຮັດໃຫ້ອົບຄືນຄືຕົກ

ຄໍາຮ້ອງຂໍ

- DVR ຈະເອົາຮາຍຮະອຽດໃຫ້ທ່ານກ່ຽວກັບການບໍລິການ ທ່ານ ການຮັດໃຫ້ວິຊາຊີບຄືນຄືຕົກ.
- ທ່ານຕ້ອງໄດ້ຮູນປະກອບປະກັນຄໍາຮ້ອງຂໍນໍາ DVR ກ່ອນທີ່ການ ບໍລິການຈະສາມາດເລັ້ມຕົ້ນໄດ້.
- ໃບຄໍາຮ້ອງຂໍຂໍ້ງທ່ານຈະຖືກກວດເບີງຄືນໄດ້ຜູ້ປຶກສາຂອງ DVR ເພື່ອຈະພິຈາລານເບີງວ່າທ່ານມີເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບ ການບໍລິການຂອງ DVR ຫີ້ຍໍ່.

ເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບ

- ທ່ານມີເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບການບໍລິການຂອງ DVR ຖ້າຫາກ ວ່າທ່ານ:
- ມີຄວາມເສັຽງຄະຫາງດ້ານຮ່າງກາຍ, ມັນຮະມອງ ຫີ້ ຄວາມ ຮຸສີກຂຶ້ງເປັນຜົນເຕັງເຊີງກີດກັນອັນຍິງໃຫຍ່ຕ່ວງກາງ;
 - ທ່ານຕ້ອງມີການບໍລິການຮັດໃຫ້ອົບຄືນຄືຕົກເພື່ອຈະໄດ້ ວຽກຮັດ ຫີ້ ຮັກສາວຽກງານໄວ້; ແລະ
 - ທ່ານ ສາມາດທີ່ຈະຮັດວຽກໄດ້ເນື່ອງເປັນຜົນອອກມາຈາກ ການໄດ້ຮັບການບໍລິການຂອງ DVR.

ຄະນະທຶນງານປຶກສາຂອງ DVR ຂອງທ່ານຈະແຕ່ງກຳເອົາ ປະວັດເພື່ອຈະບັນທຶກເອກະລັກປະຈຳຕົວຂອງທ່ານ, ຄວາມ ແສ້ງ ອົງໂລ, ແລະ ສະພາບວຽກງານ. ຖ້າຫາກວ່າບໍ່ມີປະວັດ ກ່ຽວກັບ ຄວາມເສົ້ຽອິງຄະຂອງທ່ານຢູ່, ທ່ານອາດຈະຕ້ອງໄດ້ຮັດການ ກວດພະຍາບານ ຫີ້ ການກວດພະຍາດເພື່ອ ຈະພື້ສຸດ ຫີ້ ອຸ້ມຊູເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບ.

ການປະເມີນຜົນເບີງວິຊາຊີບ

ທ່ານ ແລະ ຜູ້ປຶກສາ DVR ຂອງທ່ານຈະຄັ້ນຄວ້າຫາຊະນິດ ຂອງວຽກ ການທີ່ເຫັນໄສມີກົດກັນກັບຄວາມສິນໃຈ ແລະ ຄວາມເຂັ້ມແຂງຂອງທ່ານ. ທ່ານຈະກວດເບີງຄືນ:

- ຄວາມເຂັ້ມແຂງ, ຄວາມສາມາດ ແລະ ຄວາມສິນໃຈຂອງທ່ານ;
- ປະວັດວຽກງານ ແລະ ຄວາມຊຳນານຂອງທ່ານ;
- ຮາບຮະອຽດກ່ຽວກັບທິດທາງແນວໄນ້ມຂອງຕະລາດວຽກ ການຫ້ອງຖືນ.

ຫີ້ວ່າ ທ່ານຈະຮັດ:

- ການກວດເບີງຄວາມສິນໃຈ ແລະ/ຫີ້ ຄວາມຖະບັດຕະໜີ; ຫີ້
- ການທິດລອງຮັດວຽກເບີງ.
- ຖ້າຫາກວ່າທ່ານຕ້ອງການເວລາເພີ້ມຕີມເພື່ອຈະຄັ້ນຄົວ ເບີງທາງ ເລືອກໃນວິຊາຫາກິນຂອງທ່ານ, ຈຶ່ງສອບຖາມນຳ ຜູ້ປຶກສາ DVR ຂອງທ່ານເພື່ອຈະຕໍ່ຂອບຂອດເວລາອອກໄປ ເພື່ອຈະອກແບບແຜນການສໍາລັບວຽກງານຂອງທ່ານ.

ຄໍາຮ້ອງຂໍ

ເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບ

ການປະເມີນຜົນ ເບີງວິຊາຊີບ

ແຜນການສ່ວນບຸກຄົນສໍາ ລັບວຽກງານ (IPE)

ແຜນການສໍາລັບວຽກງານ

ຜູ້ປຶກສາ DVR ຈະເຫັນການປຶກສາ, ຄຳຂັ້ນ, ແລະ ການຄຸ້ມຄຸ ທີ່ດຳເນີນຕະລອດໃນຂະນະທີ່ທ່ານໄດ້ວຽກຮັດ ຫລື ຮັກສາ ວຽກງານໄວ້, ອັນນີ້ອາດຈະລວມເອົາ:

- ການເລືອກເອົາເປົ້າຫມາຍຂອງວຽກງານ;
- ການຂຽນຜົນການທີ່ເລີ້ມຕິ້ງຂັ້ນຫອມ ແລະ ການບໍ່ຮົກການ ທີ່ທ່ານຕ້ອງການເຜື່ອຈະບັນລຸເປົ້າຫມາຍວຽກງານຂອງທ່ານ; ແລະ
- ການເລັ້ມຕິ້ນທີ່ຈະຮັດວຽກໃນກົງຈັນທີ່ຖືກກ່າວວູ້ໃນແຜນການຂອງທ່ານທີ່ອາດຈະລວມເອົາ:
 - ການຝຶກຝຶນ ແລະ ການສຶກສາ
 - ການດຳເນີນການຊອກຫາວຽກ
 - ການຄົ້ນຄົ້າຫາແຫ່ງຊ່ວຍເຫຼືອທີ່ກ່ຽວຂ້ອງພັນນຳວຽກງານ ແລະ ການສົ່ງຕໍ່
 - ການຝຶກຝຶນເຮືອງການຊອກວຽກ
 - ປະວັດບຸກຄົນ ແລະ ວິທີການສຳພາດ
 - ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອນຳການຊອກວຽກງານໃຫ້
 - ການຄຸ້ມຄຸໃນການຮັກສາວຽກງານໄວ້



ວຽກງານທີ່ເປັນ ຜົນສໍາຮັດ

ການບໍ່ຮົກການຫລັງຈາກ
ວຽກງານ (**PES**)

ໄດ້ຮັດວຽກປ່າງເປັນຜົນສໍາຮັດ

- ຫລັງຈາກທີ່ທ່ານໄດ້ວຽກຮັດແລ້ວ, DVR ຈະຮັກສາການຕົດຕໍ່ຜົນພັນນຳທ່ານເປັນເວລາປ່າງຫນ້ອຍ 90 ວັນເຜື່ອຈະເຫັນແນບໃຈວ່າວຽກງານແມ່ນເປັນທີ່ເຫັນມາະສົມກົງກັນທີ່ດີ.
- ຫລັງຈາກ 90 ວັນ, ຖ້າຫາກວ່າທ່ານເຮັດວຽກໄດ້ດີຢູ່ ແລະ ບໍ່ຕ້ອງການການບໍ່ຮົກການປ່າງເອີ້ນ, ທ່ານ ແລະ ຜູ້ປຶກສາ DVR ຂອງທ່ານຈະຕິກລົງກັນວ່າຈະປິດສໍາວຸນເອກສານຂອງທ່ານ ລົງເມື່ອໄດ.

ຫລັງຈາກວຽກງານ

- ຖ້າຫາກວ່າທ່ານຕ້ອງການຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອຫລັງຈາກທີ່ສໍານວນເອກສານຂອງທ່ານໄດ້ຖືກປິດລົງແລ້ວຍບ້ອນໄດ້ວຽກຮັດປ່າງເປັນຜົນສໍາຮັດ, DVR ສາມາດເປີດສໍາວຸນເອກສານຂອງທ່ານຄືນເອີກ ແລະ ໃຫ້ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອເຜື່ອຈະຊ່ວຍທ່ານໃຫ້ຮັກສາວຽກຂອງທ່ານໄວ້, ຫລື ຂ່ວຍເຫຼືອທ່ານນຳການຮັອງ ຂໍເອົາການບໍ່ຮົກການຂອງ DVR ໃຫນເອີກ.
- ຖ້າຫາກວ່າສ້ວຍງາໄປ, DVR ສາມາດຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານຊອກຫາວຽກທີ່ຄ້າຍຄຽງກັນ.

ການຮັດວຽກໃນການຮ່ວມມືກັນນຳ DVR

ຖ້າທາກວ່າທ່ານມີເງື່ອນໄຂ້ຕ້ອນການບໍລິການຂອງ **DVR**, ທ່ານຈະຮັດວຽກນຳການຮ່ວມມືທີ່ສໍາກັນຫລາຍທີ່ສຸດນຳຜູ້ປຶກ ສາການຮັດໃຫ້ວິຊາຂີບດີຄືນຂອງທ່ານ. ຜູ້ຂ່ວຊານັການການ ແຮດໃຫ້ດີຄືນຄືກົ່າຄືນອືນໆງ ອາດຈະເຫັນຮ່ວມງານນຳທ່ານ ຕາມທີ່ຕ້ອງການເຜື່ອຈະເອົາການບໍລິການທີ່ທ່ານຕ້ອງການ ໃຫ້ເພື່ອຈະໄປຮັດວຽກ.



ບົດບາດຂອງທ່ານຢູ່ໃນການຮ່ວມມືກັນແມ່ນ:

ຂອບສາມາດເຊີນເອົາຄົນໄດ້ຄົນນີ້ໃຫ້ເຂົ້າມາເປັນພາກສ່ວນຂອງທຶນງານໄດ້ບໍ່?

ທ່ານມີຄວາມຄວບຄຸມໃນການດຳເນີນການຮັດໃຫ້ວິຊາຂີບດີຄືນຄືກົ່າຂອງທ່ານ; ກະຮຸນາເຊີນເອົາຄົນໄດ້ກຳໄດ້ທີ່ທ່ານ ຢ່າກໃຫ້ເປັນພາກສ່ວນຂອງທຶນງານຂອງທ່ານ.

ບົດບາດຂອງທ່ານຢູ່ໃນການຮ່ວມມືກັນແມ່ນ:

- ເຜື່ອຈະເຂົ້າຮ່ວມປ່າງຈິງຈັງຕະລອດການດຳເນີນການຮັດໃຫ້ດີຄືນຄືກົ່າ.
- ເຜື່ອຈະໃຊ້ຮາຍຮະອຽດທີ່ຖືກຕັບກຳນາຕະລອດການດຳເນີນການຮັດໃຫ້ດີຄືນຄືກົ່າກົ່າຈະທຳການຕັດສິນໃຈ໌ງຈະນຳນຳໄປສ່ວຽກງານຂອງທ່ານ.
- ເຜື່ອຈະຝັດທະນາອອກແບບ ແລະ ປະຕິບັດຕາມແຜນການຮັດໃຫ້ດີຄືນຄືກົ່າຂຶ້ງຈະນຳພາທ່ານໄປສ່ວຽກງານປ່າງເປັນຜົນສໍາຮັດ.

ຈຶ່ງວ່າທ່ານເປັນກຸນແຈໄປສ່ວ່ອຄວາມສໍາຮັດຂອງທ່ານ.

ແມ່ນຫັງຮັດໃຫ້ການຮ່ວມມືກັນດຳເນີນການໄດ້ດີ?

ຫລາຍສົງຫລາຍແນວຈະຊ່ວຍທ່ານໃຫ້ກໍ່ຕັ້ງການຮ່ວມມືທີ່ມີຜົນໄດ້ດີນຳຜູ້ປຶກສາ **DVR** ແລະ ຄະນະທຶນງານການຮັດໃຫ້ດີຄືນຄືກົ່າຂອງທ່ານ.

- ຈຶ່ງຮັກສາການພົວພັນຕົກຕໍ່ໄກສິດ. ແຈ້ງບອກ **DVR** ຖ້າທາກວ່າທ່ານຍ້າຍທີ່ ຫລື ມີເລັກໃຫຮະສັບໃຫມ່.
- ສະແດງອອກມາໃຫ້ເຫັນແນວຄົດ, ຄວາມຮູ້ສຶກ, ແລະ ຄວາມຫ່ວງໄຍຂອງທ່ານ.
- ປະຕິບັດຕາມຕະລອດນຳກິຈກັນ ແລະ ການຕົກລົງເຫັນຜ້ອມນຳກັນ.
- ຕັ້ງລົມນຳຜູ້ປຶກສາຂອງທ່ານກ່ຽວກັບການປ່ຽນແປງທີ່ສໍາຄັນທຸກໆຢ່າງໆໃໝ່ຂີດຂອງທ່ານທີ່ອາດຈະສະຫອນເຖິງແຜນການຂອງທ່ານທີ່ຈະໄປຮັດວຽກ.

ຖ້າຫາກວ່າຂ້ອບຕ້ອງການເວລາເພີ້ມຕົມແດຝີ້ຈະຜັດທະນາ **IPE** ຂອງຂ້ອບ

ເນື້ອໃດທີ່ທ່ານມີເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບການບໍລິການໃໃ ແລ້ວ, ທ່ານຈະຖືກເວົ້າຮ່ວມໃນການປະເມີນເພີ້ມເງື່ອຈ້າຂຶ້ນ. ກົດໝາຍຂອງຮັດຖະບານກາງໄດ້ຢູ່ໃຫ້ມີ້ແລ້ວຖືກຮັດອອກມາແລະຖືກອະນຸມັນພາຍໃນ **90** ວັນຈາກວັນທີຂອງການພິຈາະນາເລີ່ມເງື່ອນໄຂໄດ້ຮັບ. ຖ້າຫາກວ່າຕ້ອງການເວລາເພີ້ມຕົມແດຝີ້ຈະຜັດສິນໃນເຕັມມາຍວິຊາຂຶ້ນ ຫລື ການບໍລິການຂອງທ່ານ, ທ່ານມີຫາງເລືອກເອົາທີ່ຈະເຊັນໜັງສື່ອອກໄປຂອງ **IPE**. ໂດຍການເຊັນຂີ້ໜັງສື່ອອກໄປຂອງ **IPE** ທ່ານເອົາຄໍາອະນຸຍາດໃຫ້ແລ້ວ **DVR** ທີ່ຈະຕໍ່ຂອບເຂດເວລາອອກໄປກາຍເກີນ **90** ວັນເພື່ອຈະອອກແບບ ພົມ ແລະ ເຊັນໃນ **IPE** ນຳທ່ານ.

ຫາງເລືອກເອົາແມ່ນຂອງທ່ານເອງ

ທ່ານມີສິດທີ່ຈະທຳການຕັດສິນໃຈກ່ຽວຂ້ອບໂຄງການຮັດໃຫ້ ວິຊາຂຶ້ນດີຄືນຄື ເກົ່າຂອງທ່ານ ແລະ ການບໍລິການທີ່ຈະຊ່ວຍ ເຫຼືອທ່ານໃຫ້ໄປຮັດວຽກ. **DVR** ເຊື່ອວ່າການທຳການ ຕັດສິນໃຈທີ່ສໍາຄັນກ່ຽວຂ້ອບການໄປປັບປຸງການໄປປັບປຸງການທີ່ດີທີ່ສຸດສໍາລັບທ່ານທີ່ຈະລົງທຶນໃນຂະນາຄົດຂອງທ່ານ ແລະ ບັນລຸເປົ້າຫາມາຍຂອງທ່ານ.

ທ່ານສາມາດຫວັງເງື່ອ **DVR** ໄດ້ທີ່ຈະນັບຖືກສນະແນວຄົດ ຂອງທ່ານ ແລະ ທີ່ຈະຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານເມື່ອທ່ານທຳການ ຕັດສິນໃຈອັນສໍາຄັນກ່ຽວຂ້ອບການໄປປັບປຸງການທີ່ດີທີ່ສຸດ.

ການຕັດສິນໃຈແນວໃດທີ່ຂ້ອບຈະຮັດ?

ທ່ານທຳການຕັດສິນໃຈໄດ້ໂດຍພ່ານການດຳເນີນການຮັດໃຫ້ ດີຄືນຄືເກົ່າຂອງທ່ານ ດັ່ງການຊ່ວຍເຫຼືອ ແລະ ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອຂອງ ພະນັກງານຂອງ **DVR**. ທ່ານຈະທຳການຕັດສິນໃຈທີ່ສໍາຄັນ ຫລາຍໆຢ່າງ, ລວມທັງ:

- ຊະນິດຂອງງຽງການແນວໃດທີ່ທ່ານຢາກໄດ້
- ຂັ້ນຕອນທີ່ທ່ານຕ້ອງໄດ້ຮັດເພື່ອຈະຕຽມພ້ອມສໍາລັບງຽງການ
- ການບໍລິການແນວໃດທີ່ທ່ານຕ້ອງການເພື່ອຈະໄປຮັດວຽກ
- ຈະໄດ້ຮັບການບໍລິການຢູ່ໃສ

ຖ້າຫາກວ່າຂ້ອບຕ້ອງການຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອນຳການຕັດສິນໃຈແດ?

DVR ເຈົ້າໃຫ້ທ່ານຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອທີ່ທ່ານຕ້ອງການເພື່ອ ຈະທຳການຕັດສິນໃຈທີ່ດີ. ທ່ານຍັງຈະຂໍເວົ້າລົມນຳສະມາຊີກ ຄົນໄດ້ກຳໄດ້ຂອງຄະນະທຶນງານຮັດໃຫ້ຄືນຄືເກົ່າຂອງທ່ານ, ຫລື ຄົນໄດ້ຄືນນີ້ທີ່ສໍາຄັນຢູ່ໃນຊີວິດຂອງທ່ານເພື່ອຈະຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານໄດ້ໃນທຸກໆເວລາ.



ການບໍລິການທີ່ມີໄວ້ໃຫ້ຈາກ **DVR**

ການບໍລິການຂະນິດໄດ້ແຕ່ທີ່ **DVR** ເຊື້ອເຜື່ອໃຫ້?

DVR ເຊື້ອເຜື່ອການບໍລິການມາກາມາຍຫລາຍປ່າງເຜື່ອຈະ ຊ່ວຍເຫຼືອບຸກຄົນຜູ້ທີ່ມີຄວາມສັງອົງຄະເພື່ອຈະຕຽມຜ້ອມ ສໍາລັບ, ໄດ້ຮັບ, ແລະ ຮັກສາ ວຽກງານເອົາໄວ້. ການບໍລິການ ທີ່ທ່ານໃຊ້ຈະຂັ້ນນຳຄວາມຕ້ອງການສ່ວນບຸກຄົນ ແລະ ສະພາບການຂອງທ່ານ.

DVR ສາມາດເອົາຍະຮະອຽດທີ່ຈຳເປັນໃຫ້ທ່ານເຜື່ອຈະ ຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານໃນການຕັດສິນໃຈວ່າການບໍລິການແນວໃດ ແດ້ທ່ານຕ້ອງການເຜື່ອຈະບັນລຸເປົ້າຫມາຍວຽກງານຂອງທ່ານ. ຕົວຢ່າງ ຂອງການບໍລິການລວມເອົາ:

ການບໍລິການດ້ານການປະເມີນຜົນ ເພື່ອຈະວັດທະກ ຄວາມເຂັ້ມແຂງ, ຄວາມສາມາດ, ຄວາມຊຳນານາດີການວຽກງານ, ແລະ ຄວາມສິນໃຈຂອງທ່ານ. ການບໍລິການເຫຼົ່ານີ້ ຈະຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານໃນການເລືອກເອົາເປົ້າຫມາຍວຽກງານ ແລະ ການບໍລິການຂອງ **DVR** ທີ່ທ່ານຕ້ອງການເຜື່ອຈະ ບັນລຸເປົ້າຫມາຍອັນນັ້ນ.

ການບໍລິການດ້ານການວາງແຜນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ ຈະມີໄວ້ໃຫ້ຖືກຫາກວ່າທ່ານໄດ້ຮັບເງິນສິດຊ່ວຍເຫຼືອສັງອົງຄະ ຫລື ການຊ່ວຍເຫຼືອຜະຍາບານ (ເຊັ່ນວ່າ ສສີ ຫລື ສສັງ) ເພື່ອວ່າທ່ານຈະສາມາດທຳການຕັດສິນໃຈໄດ້ດີກ່ວກັບເປົ້າຫມາຍວິຊາຊືບຂອງທ່ານ.



“ບໍ່ກ່ຽວກັບວ່າທ່ານຈະຢູ່ໃຫຍ່ໃນຊີວິກ, ບໍ່ກ່ຽວວ່າວ່ານີ້ຈັກເທື່ອ.”

ການບໍລິການດ້ານການປຶກສະລະການຊັ້ນ ເອິນເຕີ້ນ ຕະລອດການດໍາເນີນການແຮດໃຫ້ດີຄືນຄືຕົກ ເພື່ອຈະຊ່ວຍ ເຫຼືອທ່ານທຳການຕັດສິນໃຈໄດ້ດີກ່ວກັບວ່າຈະບັນລຸເປົ້າຫມາຍຂອງທ່ານໄດ້ແນວໃດ.

ການບໍລິການດ້ານການດຳກິນຊີວິດຊັ້ນນຳໄຟເພື່ອຈະ ຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານໃຫ້ເຂົ້າໃຈ ແລະ ຕໍ່ສູນບັນຫາຄວາມສັງອົງ ລະທິກິດກັ້ນທ່ານຈາກການຮັກວຽກ; ສິ່ງເຫຼົ່ານີ້ລວມເອົາ, ແຕ່ບໍ່ຈຳກັດໄປເຖິງ:

- ການຝຶກແອບໃນການບົງຮະບັດຕົນເອງ
- ການຄວບຄຸນບໍຣິຫານເງິນ
- ການໃຊ້ການອີນສິ່ງເດີນຫາງໄປມາຂອງຊຸມນຸ້ມອືນ

ການບໍລິການດ້ານເຫັນໄນໄລຈີຊ່ວຍເຫຼືອ ຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານຕັດເອົາອົກໃນສິ່ງກິດກັ້ນດ້ານການຕົດຕໍ່ສືສານ ແລະ/ ຫລື ດ້ານຮ່າງການເຊື່ອງາດະກິດກັ້ນທ່ານຈາກການໄດ້ວຽກ ແຮດ ແລະ ການຮັກສາວຽກງານທີ່ທ່ານຕ້ອງການເອົາໄວ້. ສິ່ງເຫຼົ່ານີ້ຈະລວມເອົາເຄື່ອງເຊັບປະກອນເຊັ່ນວ່າເຄື່ອງຊ່ວຍຝັງສຽງ, ເຄື່ອງຊ່ວຍເຫຼົງ, ຫລື ຊອບແວຮ໌ຂອງຄອນພິວເຕີຟິສັດ. ທ່ານສາມາດັ່ນຄືວ່າຊອກຫານນຳຜູ້ປຶກສາຂອງທ່ານວ່າເຫັນໄນໄລຈີອາດຈະຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານໄດ້ແນວໃຫ້ເພື່ອຈະບັນລຸເປົ້າຫມາຍທີ່ອາດເປັນໃປໄດ້ໃນວຽກງານຂອງທ່ານໄດ້ແນວໃດ.

ການບໍລິການດ້ານການຝຶກຝົນ ເພື່ອຈະເອົາໃຫ້ທ່ານດ້ວຍ ຄວາມຊໍານານນຳວຽກງານທີ່ຕ້ອງການເຜື່ອຈະບັນລຸເປົ້າຫມາຍວຽກງານຂອງທ່ານ.

ການບໍລິການດ້ານການຈັດໃສ່ວຽກງານ ເພື່ອຈະຊ່ວຍ ເຫຼືອທ່ານແຮດການຊອກວຽກຂອງທ່ານ, ລວມທັງ:

- ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອນຳການຂຽນປະກອບໃບຝອມຄໍາຮັກອ່ານໍາ
- ການຂຽນອອກແບບໃບປະວັດວຽກງານ
- ການຝຶກແອບຄວາມຊໍານານດ້ານການສຳພາດ, ແລະ ການຊື້ເສັ່ນການນຳພາໄປສ່ວຽກງານ

ເພື່ອລາຍຊື່ອັນດີທີ່ວ່ານຂອງການບໍລິການຂອງ **VR**, ກະຊວນເຊິ່ງໃສ່ນີ້ມີສໍາລັບຜູກລັກຂອງ **DVR**.

ການຈ່າຍເງິນສໍາລັບການບໍຮິການຂອງ **DVR**

ແມ່ນໃຜຈ່າຍເງິນສໍາລັບການບໍລິການຂອງ **DVR**?

DVR ຮັບຮູ້ວ່າສະພາບການດ້ານການເງິນສ່ວນບຸກຄົນແຕ່ ລະສະພາບ
ການແມ່ນບໍ່ຄືກັນ. ກ່ອນຈະຮັດແຜນການສໍາລັບ ວຽກງານສ່ວນບຸກຄົນ
(IPE) ໃຫ້ແລ້ວຂັ້ນສູ້ທ້າຍ, ທ່ານຖືກ ບົງໄຫວ້ເປີເປີຍຮາຍຮະອງດັກງວ
ກັບການເງິນຂອງທ່ານ. ເຖິງແມ່ນວ່າພວກເຮົາຈະບັງໃສ້ຂັ້ນທຸກໆ
ຢ່າງທີ່ມີຢູ່ເຜົ່າຈະຊ່ວຍທ່ານຈ້າຍສໍາລັບການບໍລິການ, ທ່ານອາດຈະ ຖືກຂໍ
ໃຫ້ຂຽນປະກອບໃຫ້ແຈ້ງການດ້ານການເງິນເຜື່ອຈະ ກ່າວັບເປົ່ງວ່າທ່ານຈະ
ສອດຄ່ອງນຳກົດຕາມຄວາມຕ້ອງການ ດ້ານການເງິນຂອງ **DVR** ຫີ້ບໍ່.

ໃນຂະນະ DVR ທີ່ສະເໜີການປັບປຸງກວ້າງຂາງຫລາຍໆ ປ່າຍໃຕ້, ພວກເຮົາບໍ່ສໍາມາດທີ່ຈະຈ່າຍເງິນໃຫ້ສໍາລັບຄາຍ ຈໍາຍຂອງການດຳໂຟຣີຂີວິດ ເປັນປົກກະຕິ (ເຊັ່ນວ່າຄ່າເຊື້ອເຮືອນ, ອາຫານ).

ພ້າຫາກວ່າທ່ານກຳລັງໄດ້ຮັບເງິນ SSI, SSDI, ຫີ້ ການຊົວ
ເຫຼືອ DSHS ຂອງຫລວງຢູ່, ທ່ານຈະບໍ່ຖືກຄາດວ່າຈະ ຈ່າຍເງິນສໍາລັບ
ການບໍລິການຂອງ DVR, ເຕັມປ່າງໄດ້ ຕາມທ່ານຕ້ອງໄດ້ຜິສຸດເງິນ
ຊົວເຫຼືອທີ່ທ່ານໄດ້ຮັບຢ່າງ.

ມີການບໍລິການຂອງ **DVR** ແນວໃດແດ່ບໍ່ທີ່ຂອຍສາມາດໄດ້ຮັບໄດ້ບໍ່ຕ້ອງມີການຊ່ວຍຈ່າຍເງິນໃຫ້?

DVR ອົາການບໍລິການບາງປ່າງໃຫ້ບໍ່ກ່ຽວກັບສະພາບ ດ້ວຍການ
ເງິນຂອງທ່ານ, ລວມທັງ:

- ការប្រើការតាមការប្រមិនិងធ្វើការដែលជាផីរាងទៅកាន់ការប្រើប្រាស់បច្ចេកទេស
 - ការប្រើប្រាស់ការពារការប្រមិនិងការប្រើប្រាស់បច្ចេកទេស
 - ការប្រើប្រាស់ការពារការប្រមិនិងការប្រើប្រាស់បច្ចេកទេស
 - ការប្រើប្រាស់ការពារការប្រមិនិងការប្រើប្រាស់បច្ចេកទេស
 - ការប្រើប្រាស់ការពារការប្រមិនិងការប្រើប្រាស់បច្ចេកទេស

**ຖ້າທາກວ່າຂ້ອມຕັ້ງການປາກຈະເຂົ້າໄຮງຮຽນຄອນເຫດຫລື
ໂຄງການຝຶກຝຶນອາຊີບແດ?**

ເມື່ອເວລາເປົ້າທຳມາຂອງວິຊາຂີ້ນທີ່ຖືກຂັ້ນບອກຢູ່ໃນເບື້ອງ ທີ່ຖືກຂະ
ນຸ້ມັດແລ້ວຂອງທ່ານນີ້ໃຫ້ມີການຝຶກຝຶນ ຫລື ການສຶກສາ, **DVR**
ສາມາຄົ້ນຮູ້ໂຄງການທີ່ຕ້ອງການ ເພື່ອຈະຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານໃຫ້ໄດ້ຄວາມໆຂໍາ
ນາມດ້ານວຽກງານ ແນວໃຫ້ນໆ. ທ່ານຕ້ອງໄດ້ສະມັກຂໍເອົາເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ
ແລະ ຖິມການສຶກສາກ່ອນທີ່ **DVR** ຈະຈ່າຍເງິນໃຫ້ສຳລັບຮາຍ ຈ່າຍ
ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຜົນນຳການຝຶກຝຶນຢູ່ຄອນເຫຼດ, ສອບທານນຳ ຜູ້ປຶກສາ **DVR**
ຂອງທ່ານເພື່ອຮາຍຮະອຽດພື້ນຕົ່ນ.



ສືດທິຂອງລູກຄ້າ

ບຸ້ດີ **DVR** ພວກເຮົາກັດຂອງການປາກຈະເຫັນທຸກໆຄົມບັນລຸ ປັ້ນມາຍ ວຽກງານຂອງເຂົາເຈົ້າ. ເຖິງປ່າງໃດກໍຕາມ, ບາງ ຈັ້ງບາງຄາວສະພາບການຫຼັງຢາກສາມາດເກີດຂຶ້ນໄດ້ໃນ ຮະຫວ່າງການດຳເນີນການຮັດໃຫ້ວິຊາຊີບດີຄົນຄືເກົ່າ.

ໃນທຸກໆເວລາຮ່າວ່າງການດຳເນີນການຂອງ **VR**, ຖ້າ ຫາກວ່າທ່ານບໍ່ເຫັນຜ່ອມນຳກຳຕົດສືນທີ່ຖືກຮັດລົງໄປກ່ຽວກັບ ການບໍລິການຂອງທ່ານຈາກ **DVR**, ທ່ານມີທາງລືອກເອົາ ຫລາຍໝາງທີ່ມີໄວ້ເຫັນເພື່ອຈະແກ້ໄຂຄວາມຕົກລົງກັນບໍ່ໄດ້.

- 1)** ຈຶ່ງລົ້າລົມນຳຜູ້ປຶກສາ **VR** ຂອງທ່ານ, ຜູ້ຄວບຄຸມງານ **VR**, ຫລື ວົ້າລົມນຳຜູ້ບໍລິຫານ **DVR** ຫລື ຜູ້ແຕ່ງຕັ້ງຂອງເຂົາເຈົ້າ.
- 2)** ອອກຫາຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອຈາກໄຄງ່ານ **Client Assistance Program (CAP)**
ໂດຍການໄທຫາ, 1 (800) 544-2121
ສຽງເວົ້າ 1 (888) 721-6072 TTY
www.washingtoncap.org
- 3)** ສົ່ງໜັງລືກສິກຳຮອບຂອງທ່ານໄປທາງຜູ້ປຶກສາ **DVR** ຂອງທ່ານ ຫລື ຜູ້ຄວບຄຸມງານຂອງເຂົາເຈົ້າສໍາລັບການບົກເວັ້ນຕໍ່ນະໃບ ບາຍ.
- 4)** ຫ້ອງຈຳເອົາການເຮັດຈາກໄກ່ເກົ່າທີ່ເປັນທາງການຈາກ **DVR** ແລະ /ຫລື
- 5)** ຫ້ອງຈຳເອົາການຝຶກຄວາມເປັນທັນ

ພະນັກງານ **DVR** ທຸກໆຄົມສາມາດເອົາຮາຍຮະອຽດຜົ່ນເຕີມໃຫ້ທ່ານໄດ້ອີກຄືກັນກ່ຽວກັບທາງເລືອກເອົາຢູ່ຂ້າງເທິງນີ້ ລວມທັງຮາບຮະອຽດຂອງການຕິດຕໍ່ຫາ.



ພວກເຮົາຂໍສັນຮະເສີນທ່ານສໍາລັບການເອົາເວລາຜູ້ຈະເບີງຄຳແນະນຳໄປສ່ວນການບໍລິການຄືນ. ຖຸດເປົ້າຫາມາຍຂອງພວກເຮົາແມ່ນຜູ້ຈະຊ່ວຍເຫຼືອບຸກຄົນຜູ້ທີ່ມີຄວາມເສັ້ນອົງຄະຫຼາໄດ້ຮັກງານເຮັດ, ຫລື ຮັກສາວຽກງານເອົາໄວ້, ຢູ່ໃນວຽກງານທີ່ຈະສອດຄ່ອງກົງກັນໄດ້ດິນກຳຄວາມເຂັ້ມແຂງ, ຄວາມສາມາດແລະຄວາມສິນໃຈຂອງທ່ານ. ພວກເຮົາປາກຈະຊ່ວຍເຫຼືອທ່ານອອກຫາວຽກງານທີ່ຈະຮັດໃຫ້ຄວາມເສັ້ນອົງຄະຂອງທ່ານຮ້າຍແຮງລົງໄປ, ແລະ ວຽກທີ່ມີເລາດແຮງງານທີ່ທໍານີ້ຄົງ. ມັນສາມາດເຊື້ອເວລາແລະຄວາມພະຍານຫລາຍທີ່ຈະເຂົ້າຮ່ວມໃນການບໍລິການຂອງພວກເຮົາເພື່ອຈະຄົ້ນຄວ້າຫາແລະພົບເຫັນວຽກງານໜີມາສືມສໍາລັບທ່ານ. ພວກເຮົາຈະລຳຖ້າຮັດວຽກນຳທ່ານແລະໃຫ້ການບໍລິການທີ່ສາມາດຊ່ວຍຍົກດູບປະສົກຕໍ່ວຽກງານອອກໄປ.

ຍິນດີຕ້ອນຮັບມາສູ່ **DVR!**

ຫມາຍເຫດ



ធមាយទេដ



ພາລະຫນໍາທີ່ຂອງ **DSHS:** ເພື່ອຈະປ່ຽນແປງຊື້ວິດ

DSHS ຕັ້ນອີງການປະສານງານກັນຂອງໄຄງການທີ່ປະຕິ ບັດຫນໍາທີ່ໄດ້ກີ່ໃນການຮັດ
ວຽກຮ່ວມມືກັນເພື່ອຄວາມສະຫຼອນ ເຖິງທີ່ວິດແມ່ຈະຊ່ວຍບ່ຽນແປງຊື້ວິດ.

DVR, ພາຍໃນຜະແນກ **Rehabilitation Administration**, ຮັດວຽກເພື່ອຈະປ່ຽນແປງຊື້ວິດໄດ້
ການກໍ່ຕັ້ງທຶນທາງສໍາລັບການຮຸມຕົມໂອງໄດ້ຢູ່ໃນການຮ່ວມ
ມືກັນທີ່ສໍາຄັນ, ວຽກງານ, ໂອກາດໃໝ່ ແລະ ການຮັດໃຫ້ ດິຄືນຄືຕົກໆທີ່ໃຊ້ໄດ້ຜົນດີ.

ຄຸນຄ່າ:

- ຄວາມສັດຮີ ແລະ ຄວາມເປັນອັນນີ້ງອັນດຽວ
- ການຕິດຕາມຫາຄວາມດີເລີດ
- ການດິດຕໍ່ສື່ສານເປີດກວ້າງ
- ຄວາມແຕກຕ່າງກັນ ແລະ ການລວມໃສ່ນໍາກັນ
- ຄວາມນຸ່ງໜາຍຕໍ່ການບໍລິການ

ທັສນະ:

- ຄົນເຮົາແມ່ນແຂງແຮງ
- ຄົນເຮົາແມ່ນປອດຟ້ຍ
- ຄົນເຮົາຖືກຊຸມຊູ້ວ່ຍໜ້າລືອ
- ແຫລ່ງຊ່ວຍໜ້າລືອຜູ້ຈ່າຍພາສີຖືກປ້ອງກັນ

ໄດ້ການຮັດຮ່ວມກັນພວກເຮົາຈະລຸດຜ່ອນຄວາມຫຼັກຍາກ ລົງ, ສົ່ງເສີມຄວາມປອດຟ້ຍ ແລະ ສະພາບສູ
ຂະພາບໃຫ້ດີຂຶ້ນ ແລະ ເພີ່ມຄວາມສໍາຮັດດ້ານການການສຶກສາ ແລະ ວຽກງານຂຶ້ນ ໃນການບັນລຸ
ຄວາມສາມາດທີ່ອາດເປັນໄປໄດ້ຂອງເຂົາເຈົ້າ.

Division of Vocational Rehabilitation
Washington State Department of Social and Health Services
PO Box 45340 • Olympia, WA 98504-5340
1-800-637-5627 ຫລື (360) 725-3636
Washington Relay: 711
www.dshs.wa.gov/ra/division-vocational-rehabilitation

ໃຫ້ການບໍລິການ **DVR** ມາຕັ້ງແຕ່ **1933**

